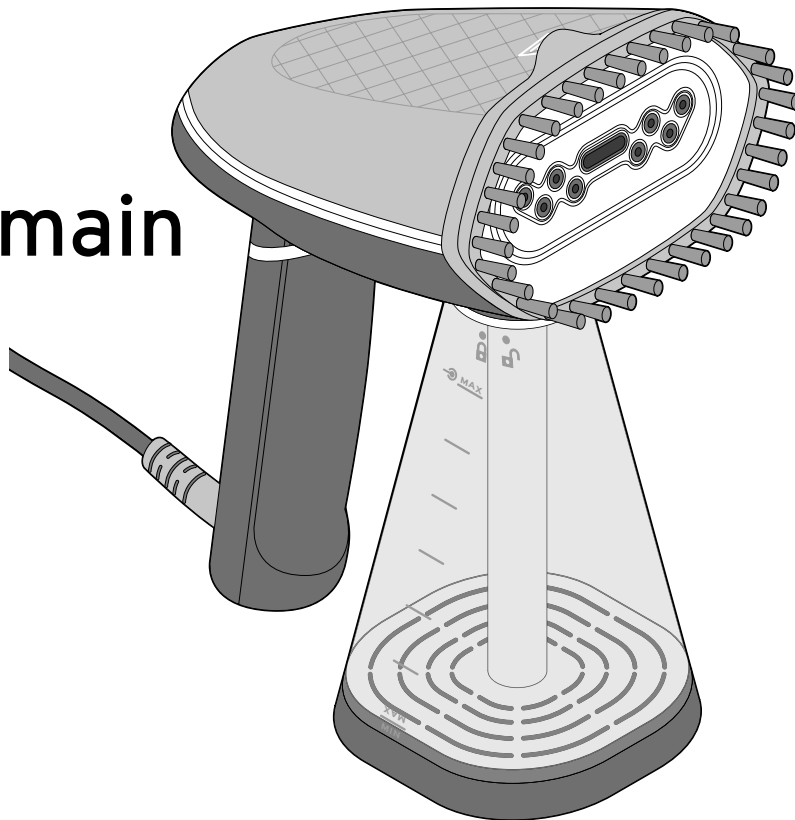


Défroisseur à main



Chère cliente, cher client!

Votre nouveau défroisseur à main vous permet de lisser et de défroisser rapidement de nombreux textiles. Vous pouvez aussi l'utiliser pour lisser coussins et rideaux.

La poignée se replie pour gagner de la place, et vous permet ainsi d'emporter le défroisseur à main en voyage.

Nous vous souhaitons beaucoup d'agrément avec votre nouveau défroisseur à main.



www.fr.tchibo.ch/notices

Sommaire

- 3 À propos de ce mode d'emploi
- 4 Consignes de sécurité
- 7 Vue générale (contenu de la livraison)
- 7 Préparer le défroisseur à main pour l'utilisation
- 8 Utilisation
 - 8 Avant la première utilisation
 - 9 Conseils pour le lissage
 - 9 Lissage de textiles avec la brosse ou la brosse en fibres
 - 11 Coussins, rideaux et double-rideaux
 - 11 Lissage de textile sans embout
 - 11 Replier et déplier la poignée
 - 12 Utiliser un adaptateur pour les bouteilles d'eau du commerce
- 12 Après l'utilisation
 - 12 Nettoyage
 - 12 Détartrage
 - 13 Rangement
- 13 Caractéristiques techniques
- 14 Élimination

À propos de ce mode d'emploi

Cet article est muni de dispositifs de sécurité. Lisez toutefois attentivement les consignes de sécurité et n'utilisez l'article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de blessure ou de détérioration.

Conservez ce mode d'emploi en lieu sûr pour pouvoir le consulter en cas de besoin.

Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

Légende des symboles utilisés dans le présent mode d'emploi:



Ce symbole vous met en garde contre les risques de blessure.



Ce symbole vous met en garde contre les risques de blessure dus à l'électricité.

La mention **DANGER** vous met en garde contre les risques de blessures graves ou mortelles.

La mention **AVERTISSEMENT** vous met en garde contre les risques de blessure et de détérioration grave.

La mention **PRUDENCE** vous met en garde contre les risques de blessure ou de détérioration légère.



Ce symbole signale les informations complémentaires.

Consignes de sécurité

Domaine d'utilisation

- Le défroisseur à main est conçu pour lisser et défroisser les textiles courants. Il est également idéal pour éliminer les peluches et les odeurs désagréables de textiles courants.
- Le défroisseur à main est exclusivement conçu pour être utilisé avec de la vapeur d'eau. Une utilisation sans eau est interdite.
- L'article est adapté à une utilisation dans des locaux secs. N'utilisez pas l'article à l'extérieur ou dans des pièces présentant une forte humidité ambiante.
- L'article est destiné à une utilisation privée et ne convient pas à un emploi commercial ou professionnel.

DANGER: risques pour les enfants et les personnes à aptitude réduite à l'emploi d'appareils

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et des personnes...
 - ... aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou
 - ... ne disposant pas de l'expérience et/ou des connaissances nécessaires, à condition...
 - ... qu'ils soient sous surveillance ou
 - ... aient été initiés aux consignes de sécurité de l'appareil et comprennent les risques qui résultent de son utilisation.

- Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être réalisés par des enfants s'ils ne sont pas surveillés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le défroisseur et le cordon d'alimentation doivent être tenus hors de portée des enfants de moins de 8 ans, dès que l'appareil est allumé et jusqu'à ce qu'il soit entièrement refroidi.
- Tenez les emballages hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!

DANGER: risques électriques

- N'utilisez pas le défroisseur à main si l'appareil ou le cordon d'alimentation présente des détériorations visibles, si l'appareil est tombé ou si de l'eau fuit. Si vous constatez une détérioration au niveau du cordon d'alimentation, de la fiche, du boîtier ou d'un autre élément, il ne faut alors plus utiliser le défroisseur à main jusqu'à ce que la détérioration soit éliminée.
- Ne modifiez pas l'article. Ne changez pas vous-même le cordon d'alimentation. Ne confiez les réparations de l'appareil ou du cordon d'alimentation qu'à un atelier spécialisé. Des réparations incorrectement effectuées peuvent engendrer des risques considérables pour l'utilisateur.

- Débranchez la fiche de la prise de courant,
... avant de remplir ou de vider l'eau,
... avant de retirer ou de mettre en place la brosse ou la brosse en fibres,
... avant de replier la poignée,
... lorsque vous n'utilisez plus l'appareil,
... lorsque des dysfonctionnements surviennent lors de l'utilisation,
... après l'utilisation et
... avant de nettoyer l'appareil. Débranchez également la fiche de la prise de courant lorsque vous interrompez brièvement le défroissage.
Débranchez toujours en tirant sur la fiche et non pas sur le cordon d'alimentation.
- Ne branchez l'appareil qu'à une prise de courant à contacts de protection installée conformément à la réglementation et dont la tension correspond aux caractéristiques techniques de l'appareil.
- Le défroisseur à main peut être rempli d'eau mais ne doit jamais être immergé dans de l'eau ou dans d'autres liquides sous peine de choc électrique. Tous les accessoires (brosse et brosse en fibres, réservoir d'eau et cordon d'alimentation) ne doivent pas non plus être plongés dans l'eau.
- Ne remplissez jamais le réservoir d'eau au dessus du repère **MAX**.
- Si de l'eau déborde lors du remplissage, séchez bien le réservoir d'eau avant de le remettre en place et de brancher l'appareil.
- N'orientez jamais la vapeur vers des appareils électriques.
- Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit ni plié ni écrasé. Tenez le cordon d'alimentation éloigné des éléments brûlants du défroisseur à main, d'autres sources de chaleur et d'arêtes vives.
- N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de l'appareil.
- La prise de courant utilisée doit être aisément accessible afin que vous puissiez débrancher rapidement la fiche en cas de besoin. Disposez le cordon d'alimentation de manière à ce que personne ne puisse s'y entraver ou s'y accrocher.
- S'il est nécessaire d'utiliser une rallonge, cette dernière doit être conforme aux «Caractéristiques techniques». Demandez conseil auprès d'un commerce spécialisé lors de l'achat d'une rallonge.

AVERTISSEMENT: risque de brûlures/d'incendie

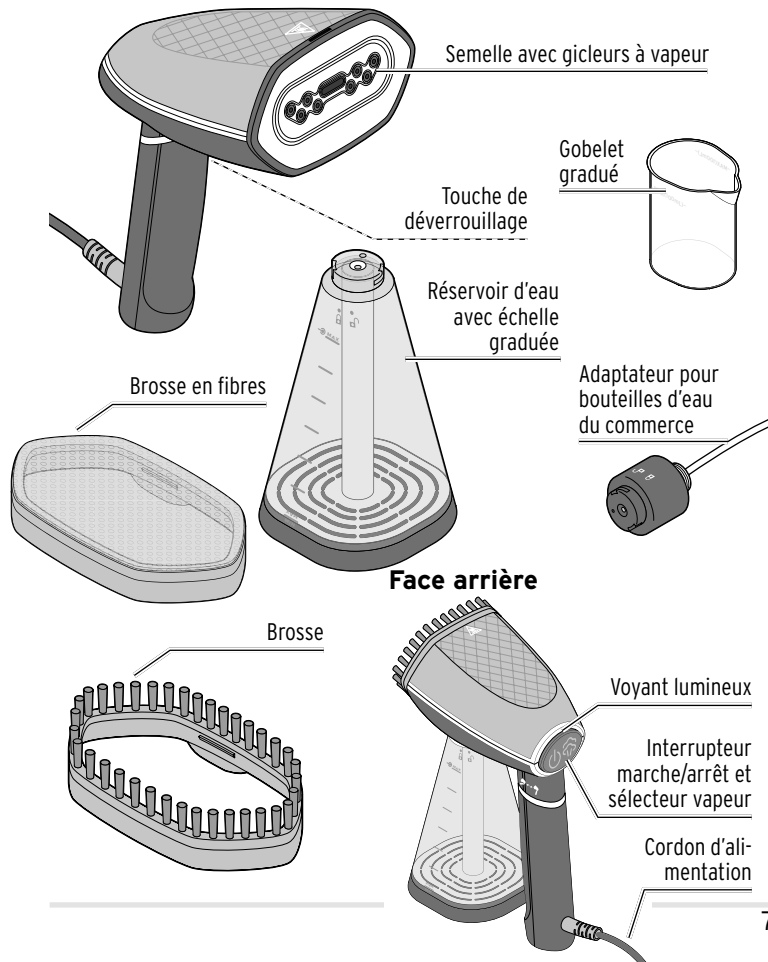
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance tant qu'il est branché au secteur ou encore chaud.
-  La vapeur qui sort est brûlante! Un contact avec des éléments brûlants du défroisseur à main ainsi que la valeur diffusée entraîne des brûlures ou échaudures.
- Ne défroissez en aucun cas des vêtements à même le corps! Ne placez pas la main sous les textiles pour les tenir lors du défroissage.
- Ne dirigez jamais le défroisseur à main vers des personnes ou des animaux.
- Ne retournez jamais le défroisseur à main brûlant, de l'eau brûlante risquerait de couler.
- Laissez refroidir l'appareil avant de le nettoyer, de le remplir d'eau, de replier la poignée, ou de retirer ou de mettre en place la brosse ou la brosse en fibres.
- Posez toujours le défroisseur à main sur une surface stable en respectant une distance minimale de 15 cm avec les murs, meubles et objets. Posez toujours l'appareil verticalement.

- Évitez tout contact entre la semelle et les surfaces sensibles à la chaleur.
Notez que l'appareil reste brûlant encore plusieurs minutes une fois éteint.
- Veillez avant d'utiliser l'appareil à ce que les gicleurs à vapeur ne soient pas colmatés.

PRUDENCE: risque de blessures et détériorations

- Protégez l'appareil contre les chocs, les chutes et la poussière. Ne mettez jamais l'appareil en marche avec un réservoir d'eau vide. Contrôlez régulièrement le niveau d'eau avant et pendant l'utilisation.
- Videz le réservoir d'eau après chaque utilisation.
- Respectez les indications données sur les textiles à défroisser. Polyacrylique, tissus mixtes acétate-polyamide et autres tissus similaires ne doivent être ni défroissés ni lissés.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits chimiques ni de nettoyeurs agressifs ou abrasifs.
- La LED intégrée ne peut ni ne doit être remplacée.
- Utilisez uniquement des accessoires d'origine.

Vue générale (contenu de la livraison)



Préparer le défroisseur à main pour l'utilisation

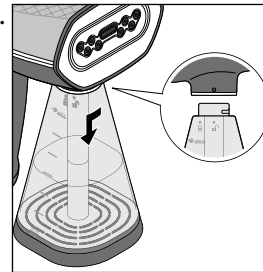


DANGER - danger de mort par choc électrique

- Débranchez toujours la fiche de la prise de courant avant de faire l'appoint d'eau.
- Si de l'eau déborde lors du remplissage, séchez bien le réservoir d'eau avant de le remettre en place et de brancher l'appareil.

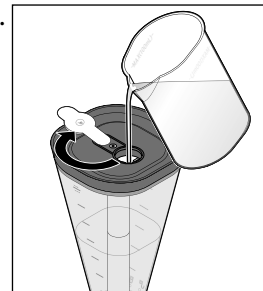
1. Déroulez entièrement le cordon d'alimentation.

2.



Tournez le réservoir d'eau dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'en butée et retirez-le par le bas.

3.



Retournez le réservoir d'eau et ouvrez le bouchon. Remplissez le réservoir d'eau au maximum jusqu'au repère **MAX**.

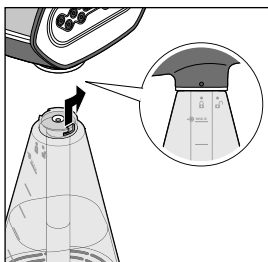


Ne remplissez pas d'eau contenant des additifs comme par ex. de l'amidon ou du parfum!

Utilisation

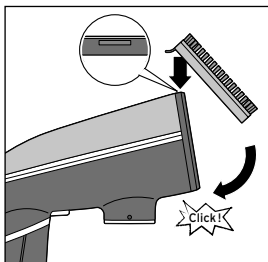
Pour éviter les dépôts de calcaire, utilisez de l'eau distillée ou déminéralisée en vente dans le commerce. Vous pouvez également utiliser le défroisseur à main avec de l'eau du robinet. Détartrez cependant alors régulièrement l'appareil (voir section «Détartrage»).

4. Remplacez ensuite le bouchon sur l'orifice de remplissage, il doit s'enclencher de manière perceptible, et retournez à nouveau le réservoir d'eau.



Remettez le réservoir d'eau rempli en place dans l'orifice sur le défroisseur à main et tournez-le à fond dans le sens des aiguilles d'une montre. Il doit s'enclencher de manière perceptible.

5. Insérez si nécessaire la brosse ou la brosse en fibres comme illustré sur le défroisseur à main. Elle doit s'enclencher de manière audible et perceptible.



AVERTISSEMENT - risque de brûlures

Laissez refroidir l'appareil avant de le remplir d'eau ou de retirer ou de mettre en place la brosse ou la brosse en fibres.



AVERTISSEMENT - risque d'incendie

Posez toujours l'appareil verticalement.

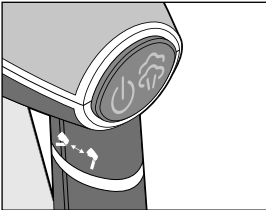
Avant la première utilisation



Lors du premier échauffement, une légère odeur peut se dégager, qui reste néanmoins sans conséquence. Veillez à aérer suffisamment la pièce.

D'éventuels résidus de production peuvent être restés sur la semelle lors de la production du défroisseur à main. Nous recommandons de ce fait de commencer par défroisser un vieux torchon en coton ou autre, pour éliminer les résidus de polissage avant d'utiliser votre nouveau défroisseur pour vos vêtements, votre linge etc.

1. Retirez la brosse ou la brosse en fibres si nécessaire.
2. Branchez la fiche à une prise de courant.

3.  Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt  

Vous pouvez choisir entre deux niveaux de vapeur différents et un niveau de chauffage.

4. Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt  
 - ... 1 fois pour une vapeur modérée.
L'interrupteur marche/arrêt s'allume en vert.
 - ... 2 fois pour une vapeur soutenue.
L'interrupteur marche/arrêt s'allume en bleu.
 - ... 3 fois pour de la chaleur sans vapeur.
L'interrupteur marche/arrêt s'éteint.

Lorsque l'interrupteur marche/arrêt est vert ou bleu, la vapeur s'échappe en permanence.

-  L'eau doit d'abord être pompée dans l'appareil, aucune vapeur n'est donc diffusée au début.
5. Réglez la vapeur soutenue et passez le défroisseur quelques minutes sur un ancien chiffon en coton.
6. Appuyez ensuite sur l'interrupteur marche/arrêt  

-  Au bout de 10 minutes d'utilisation environ, l'appareil passe en veille. L'interrupteur marche/arrêt clignote en rouge et l'appareil refroidit. Pour réactiver l'appareil, appuyez à nouveau sur l'interrupteur marche/arrêt.

7. Débranchez la fiche de la prise de courant.
Le défroisseur est maintenant prêt à fonctionner.

Conseils pour le lissage

- Avant de débuter le lissage, lisez les conseils d'entretien des textiles concernés. Certains tissus ainsi que le cuir et les tissus à volants, paillettes et applications ne doivent pas être défroissés.
- Les matières sensibles comme par ex. la laine, les mélanges laineux, le velours côtelé, le velours et la soie doivent toujours être défroissés à l'envers.
- Commencez par tester l'appareil à un endroit caché du tissu.

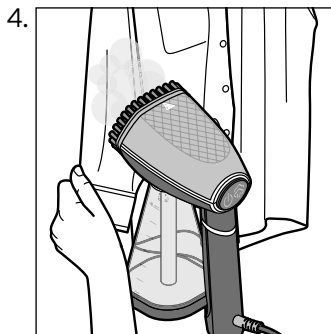
Lissage de textiles avec la brosse ou la brosse en fibres

- ▷ Préparez le défroisseur à main comme décrit au chapitre «Préparer le défroisseur à main pour l'utilisation».
- ▷ Insérez la brosse ou la brosse en fibres sur le défroisseur à main.

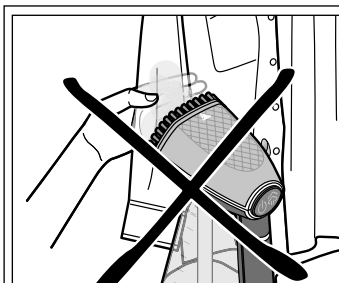


- La brosse est adaptée pour rafraîchir coussins, rideaux etc.
- La brosse en fibres est adaptée pour lisser et rafraîchir des vêtements en coton, soie ainsi que d'autres tissus plus fins.
- Pour une meilleure diffusion de la vapeur, vous pouvez également utiliser le défroisseur à main sans brosse.

1. Suspendez le vêtement sur un cintre. Accrochez les pantalons par l'ourlet.
2. Branchez la fiche à une prise de courant et appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt  . Patientez jusqu'à ce que le voyant lumineux reste allumé en rouge.
3. Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt   jusqu'à ce que le niveau de vapeur ou de chauffage souhaité soit réglé.



Tendez le tissu de la main libre. Placez l'appareil sur l'endroit froissé en exerçant une légère pression. Passez l'appareil sur le vêtement en descendant et lissez-le avec l'embout en place.



AVERTISSEMENT -

risque de brûlures /
Ne défroissez en aucun cas des vêtements à même le corps! Ne placez pas la main sous les textiles pour les tenir lors du défroissage.



Pendant le lissage avec les embouts, peluches et cheveux sont également éliminés.

- Lorsque le réservoir d'eau est vide, éteignez l'appareil et laissez-le refroidir. Remplissez ensuite le réservoir d'eau avant de rallumer l'appareil.
5. Une fois le vêtement suffisamment lissé, appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt   pendant 3 secondes environ pour éteindre l'appareil.
 6. Débranchez la fiche de la prise de courant et laissez refroidir l'appareil avant de le ranger. Videz le réservoir d'eau si nécessaire.
 7. Laissez sécher le vêtement sur le cintre.

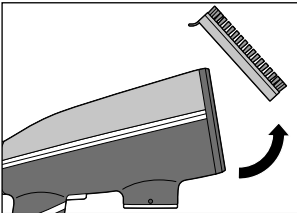
Coussins, rideaux et double-rideaux

Les rideaux et double-rideaux sont défroissés suspendus, comme les vêtements, et n'ont pas besoin d'être retirés. Suspendez les autres tissus, comme par ex. des nappes, sur une barre. Commencez toujours par effectuer un test à un endroit caché ou invisible.

Lissage de textile sans embout

L'appareil peut être utilisé sans embout pour rafraîchir des vêtements comme des chemisiers, chemises (p. ex. en coton ou autre) ou des rideaux.

Cette fonction est adaptée à tous les textiles désignés par .

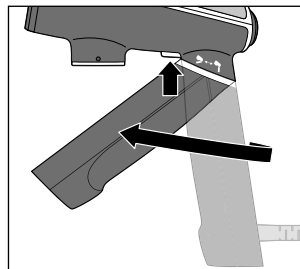
1.  Retirez l'embout.

2. Placez le textile sur une planche à repasser. Le défroisseur à main s'utilise à la fois en position verticale et horizontale.
3. Procédez comme décrit dans la section «Lissage de textiles avec la brosse ou la brosse en fibres».

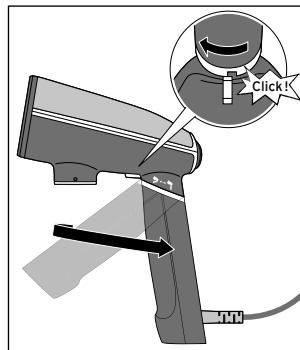
Replier et déplier la poignée



Le réservoir d'eau ne doit pas se trouver dans le défroisseur à main.



Pour replier la poignée, appuyez sur la touche de déverrouillage et tournez la poignée avec précaution dans le sens inverse des aiguilles d'une montre dans le sens  vers l'avant.



Pour déplier la poignée, faites-la tourner prudemment dans le sens des aiguilles d'une montre dans le sens  vers l'arrière. La touche de déverrouillage s'enclenche audiblement et perceptiblement.

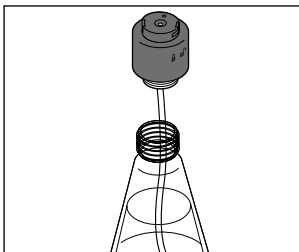
Après l'utilisation

Utiliser un adaptateur pour les bouteilles d'eau du commerce

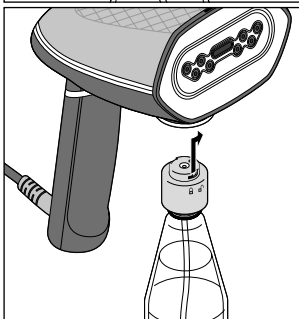
Si la capacité du réservoir d'eau est trop faible, ou si vous emportez le défroisseur à main en voyage, et que vous n'avez pas le réservoir d'eau sous la main, vous pouvez également raccorder de préférence de petites bouteilles d'eau au défroisseur à l'aide de l'adaptateur ci-joint.

1. Tournez si nécessaire le réservoir d'eau dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'en butée et retirez-le par le bas.

2.



Poussez l'adaptateur jusqu'à la butée dans l'orifice de la bouteille.



Insérez l'adaptateur avec la bouteille d'eau dans l'orifice sur le défroisseur à main et serrez-le jusqu'en butée dans le sens des aiguilles d'une montre. Il doit s'enclencher de manière perceptible.

Nettoyage

Éteignez l'appareil et débranchez toujours la fiche de la prise de courant.

Laissez l'appareil refroidir entièrement.

Videz le réservoir d'eau.

Essuyez le boîtier si nécessaire avec un chiffon légèrement imbibé d'eau. N'utilisez pas de produits chimiques ou nettoyants agressifs ou abrasifs.

Éliminez les peluches et les autres résidus de la brosse. Pour nettoyer la brosse en fibres, passez-la de droite à gauche sur un vieux chiffon.

Détartrage

Si vous utilisez de l'eau du robinet, des résidus de calcaire s'accumulent et empêchent au fur et à mesure la diffusion de la vapeur. C'est la raison pour laquelle vous devez détartrer le défroisseur à main à intervalles réguliers.

Utilisez un détartrant en vente dans le commerce, adapté aux appareils à vapeur, pour le détartrage.

Observez les indications données dans le mode d'emploi du produit de détartrage.

Caractéristiques techniques

Rangement

PRUDENCE - risque de détérioration

- Ne rangez pas le défroisseur à main sur les poils de la brosse.
- N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de l'appareil pour éviter toute détérioration.

Rangez le défroisseur à main dans la mesure du possible verticalement, à l'abri de la poussière, de l'humidité, du rayonnement direct du soleil et de températures extrêmes.

Modèle:	SWS-288
Référence:	605 692 (Suisse)
Alimentation:	220-240 V ~ 50/60 Hz
Classe de protection:	I 
Puissance:	1600 watts
Capacité	
Réservoir d'eau:	env. 350 ml
Débit de vapeur	
Interrupteur marche/arrêt (bleu):	25 g/min
Interrupteur marche/arrêt (vert):	17 g/min
Température ambiante:	+10 à +40 °C
Fabriqué par:	DS Direct GmbH Am Heisterbusch 1 19258 Gallin Germany

Sous réserve de modifications techniques et esthétiques de l'appareil dues à l'amélioration des produits.



Élimination



Les **appareils** signalés par ce symbole ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères!

■ Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité.

Modèle: SWS-288
Référence: 605 692 (Suisse)

Fabriqué par:
DS Direct GmbH
Am Heisterbusch 1
19258 Gallin
Germany